

ASSEMBLÉE
DE LA
POLYNÉSIE FRANÇAISE

Commission du tourisme, de
l'écologie, de la culture, de
l'aménagement du territoire et
du transport aérien

N° 114 - 2021

Papeete, le 12 AOUT 2021

RAPPORT

relatif à un projet de délibération portant approbation du compte financier de l'exercice 2020 du Conservatoire artistique de la Polynésie française et affectation de son résultat,

présenté au nom de la commission du tourisme, de l'écologie, de la culture, de l'aménagement du territoire et du transport aérien,

par les représentants Monsieur Michel BUIILLARD et Madame Tepuaraurii TERIITAHU

Document mis
en distribution

Le 12 AOUT 2021

Monsieur le Président,
Mesdames, Messieurs les représentants,

Par lettre n° 5154/PR du 16 juillet 2021, le Président de la Polynésie française a transmis aux fins d'examen par l'assemblée de la Polynésie française, un projet de délibération portant approbation du compte financier de l'exercice 2020 du Conservatoire artistique de la Polynésie française et affectation de son résultat.

Créé par délibération n° 89-102 AT du 20 juillet 1989¹, le Conservatoire artistique de la Polynésie française – *Te Fare Upa Rau* (CAPF) a pour mission d'assurer :

- la promotion et la valorisation de la culture artistique ;
- l'enseignement théorique et pratique de la musique, du chant, de la danse et des arts plastiques ;
- la préparation et l'accès à leur enseignement ;
- la promotion des danses et des chants polynésiens ;
- la conservation du patrimoine musical polynésien ;
- la mise en place et la promotion de toutes formations orchestrales ou chorales.

Seul conservatoire de musique et de danse de la Polynésie française, le CAPF est reconnu sur le plan national en qualité d'École Nationale de Musique depuis 1980², dénomination remplacée aujourd'hui par celle de « Conservatoire à Rayonnement Départemental ». Il s'inspire en conséquence des programmes pédagogiques, des cursus et des examens métropolitains.

L'établissement est dirigé depuis 2005³ par M. Fabien DINARD. Il tient ses locaux principaux à Papeete (*Tipaerui*) et dispose d'antennes à Pirae, à Punaauia et, depuis la rentrée d'août 2020, à Moorea (*école primaire de Teavaro*).

¹ Le CAPF a été initialement créé par délibération n° 78-162 du 14 septembre 1978, annulée et remplacée par la délibération n° 83-139 du 26 août 1983, elle-même abrogée et remplacée par la délibération n° 86-72 AT du 9 octobre 1986, elle-même abrogée par la délibération n° 89-102 AT du 20 juillet 1989 actuellement en vigueur

² Convention n° 80-107 du 19 février 1980 relative à l'enseignement de la musique en Polynésie française

³ Arrêté n° 154 CM du 21 avril 2005

1. LES FAITS MARQUANTS DE L'EXERCICE 2020

Pour de plus amples informations relatives au Conservatoire artistique de la Polynésie française, les rapporteurs invitent leurs collègues à consulter le rapport d'activité 2020.

1.1. Le CAPF face à la crise sanitaire de 2020

La pandémie de covid-19 et les mesures prises pour y faire face, notamment le confinement, ont considérablement perturbé l'organisation des activités de l'établissement. Afin d'assurer ses missions, le CAPF a été contraint d'adapter le mode de fonctionnement de ses cours et de ses examens et de modifier la programmation de ses événements.

La continuité pédagogique et le réaménagement des examens de fin de cycle

Pendant la période de confinement, le CAPF a pu assurer la continuité de ses enseignements en s'appuyant sur différents dispositifs et outils numériques : visioconférences, enregistrements de vidéos, réseaux sociaux, chaîne YouTube, communication de fichiers par courriel.

L'exploitation des réseaux sociaux, notamment par la diffusion de nombreuses vidéos d'élèves des trois sections (*musique classique ; arts visuels, chorale et théâtre ; arts traditionnels*), a permis à l'établissement d'augmenter le nombre de ses abonnés et d'accroître la visibilité de ses activités.

L'organisation des examens de fin d'année scolaire, au cours des mois de mai et juin, a également été adaptée en raison des contraintes sanitaires qui s'imposaient :

- organisation des épreuves à huit clos ;
- annulation des examens de fin de cycle 1, remplacés par un contrôle continu.

Garant de la sécurité sanitaire de ses usagers et de son personnel, le CAPF s'est attaché tout au long de l'année à mettre en œuvre et à faire appliquer les mesures sanitaires gouvernementales : gestes barrières, réorganisation des espaces de l'établissement (*configuration des salles de cours avec marquage au sol, ventilation des salles, etc.*), équipement du personnel (*gel hydroalcoolique et masques*), informations régulières sur l'évolution de la situation sanitaire.

Les événements culturels touchés par les contraintes sanitaires

Pour se conformer aux mesures restrictives imposées pour lutter contre l'épidémie, telles que l'interdiction de rassemblement et le couvre-feu, le CAPF a dû modifier la programmation annuelle de ses événements culturels. Il a procédé à l'annulation de plus de 85 % d'entre eux et à de nombreux reports. Cette situation a entraîné une perte de recettes estimée à 10 880 900 F CFP.

Le CAPF a toutefois décidé de marquer d'une empreinte positive la fin d'année 2020 en organisant un concert de Noël sans public, réunissant plusieurs chœurs et départements de l'établissement, filmé dans les espaces du Conservatoire et diffusé sur la chaîne de télévision TNTV. Vu le succès de cet événement, l'établissement le programmera désormais chaque année.

1.2. Aspects pédagogiques

1.2.1. Les enseignements

Les disciplines enseignées

Depuis janvier 2020, les arts de la scène regroupent les disciplines du théâtre, de la voix et des arts visuels. La scolarisation au CAPF est désormais organisée en trois départements :

- « Arts classiques » ;
- « Arts traditionnels » ;
- « Arts de la scène ».

Le dispositif CHAM/CHAD

Depuis sa mise en place en 2012, le dispositif des classes à horaires aménagés Musique (CHAM) et Danse (CHAD), qui offre à des élèves motivés par les activités artistiques la possibilité de recevoir, en complément de leur formation générale scolaire, une formation spécifique dans les domaines de la musique ou de la danse, connaît un véritable succès. Il atteint son objectif de lutte contre le décrochage scolaire et produit des résultats encourageants, en redonnant aux élèves confiance en eux, tout en leur permettant de nouer des liens sociaux et d'évoluer avec une plus grande confiance dans les autres matières.

Il est désormais implanté de manière durable dans le paysage éducatif. En 2020, il a concerné huit établissements (lycée-collège Pomare IV, collèges du Taaone, Maco-Tevane, de Taravao, de Paopao, de Tipaerui, Notre-Dame-des-Anges, écoles Saint-Paul et Sainte-Thérèse), pour un effectif total de plus de 300 élèves.

1.2.2. Maintien des objectifs stratégiques 2020

Malgré la crise sanitaire de 2020, le CAPF a réussi à maintenir ses objectifs stratégiques dans le domaine pédagogique et en matière de valorisation des langues.

Domaine pédagogique

Dans le cadre de la réforme des cursus d'études du CAPF, visant à concevoir un socle répondant à des normes pédagogiques propres aux conservatoires afin de renforcer les parcours de formation et améliorer la qualité des enseignements, l'établissement a effectué :

- des réajustements des cursus en arts traditionnels (harmonisation des grilles de notation, etc.) et en art dramatique (conditions d'âge, durée des cycles, etc.) ;
- et des révisions des cursus en arts visuels et en arts classiques.

En sus du dispositif CHAM/CHAD, le CAPF a élargi en 2020 son partenariat avec les établissements scolaires puisqu'il a mené, avec l'équipe pédagogique du lycée Paul-Gauguin, le projet d'ouverture d'une nouvelle filière technologique au sein de cet établissement : il s'agit de la série Sciences et Techniques du Théâtre, de la Musique et de la Danse (S2TMD), qui ouvrira à la rentrée d'août 2021.

Ce programme d'enseignement, dont les cours seront répartis entre le lycée Paul-Gauguin (tronc commun et enseignement culturel) et le CAPF (enseignement pratique), permettra aux élèves d'approfondir leurs compétences et connaissances dans la perspective d'une orientation professionnelle et la poursuite d'études supérieures en relation avec la diversité des métiers liés au secteur artistique et culturel (interprète, chorégraphe, acteur, comédien, chef d'orchestre, musicothérapie, etc.)

Valorisation des langues

En 2020, le CAPF a mis en place deux nouveaux cours⁴ (hors cursus) liés à l'importance des langues polynésiennes.

Le « *story telling* » ou l'art de convaincre par la parole, à raison de deux cours de deux heures par semaine, présente le double avantage pour les élèves de s'approprier leur langue et d'apprendre les histoires, légendes et contes polynésiens.

Le « chant choral en langues polynésiennes », destiné aux adolescents à raison de deux cours d'une heure trente par semaine, permet de les sensibiliser à la langue polynésienne par le biais d'une discipline fort appréciée.

⁴ Des cours de manga ont également été proposés dans la carte de formation 2020.

1.2.3 Les élèves

Sections	2016-2017	2017-2018	2018-2019	2019-2020	2020-2021	Variation entre les deux derniers exercices
Arts classiques	688	689	680	504	536	↗ + 6,3 %
Arts traditionnels	910	886	972	1098	954	↘ - 13,1 %
Arts visuels	122	104	126	-	-	-
Art dramatique	65	49	68	-	-	-
Arts de la scène*	-	-	-	238	251	↗ + 5,5 %
Total	1785	1728	1846	1840	1741	↘ - 5,4 %

* Depuis janvier 2020, les arts de la scène regroupent les disciplines du théâtre, de la voix et des arts visuels.

En fin d'année 2020, les effectifs en élèves du Conservatoire baissent de 5,4 % par rapport à 2019, soit 99 élèves de moins.

Malgré la crise sanitaire, ces effectifs ont malgré tout pu être contenus. La diminution d'élèves est uniquement observée dans les cours collectifs en arts traditionnels, l'application des mesures barrières et le port du masque dans la pratique des danses pouvant expliquer cette baisse.

1.2.4 Le personnel

En 2020, le CAPF employait 61 personnes (- 2 personnes par rapport à 2019), dont 43 agents permanents, 4 agents non titulaires de la fonction publique et 14 prestataires de services.

	2018			2019			2020		
	Permanents (Perm.)	Temporaires (Temp.)	Prestataires (Prest.)	Perm.	Temp.	Prest.	Perm.	Temp.	Prest.
Administration	8	2	1	8	2	1	8	1	1
Entretien et sécurité	1	2	1	2	1	1	1	3	0
Enseignement classique	16	4	4	20	0	3	18	0	3
Enseignement traditionnel	11	2	9	14	0	8	15	0	9
Arts visuels	1	0	1	1	0	0	1	0	0
Arts dramatiques	-	-	1	-	-	1	-	-	1
Total	37	10	17	46	3	14	43	4	14

N.B. : Effectifs hors personnels en disponibilité et longue maladie

Les effectifs permanents de l'établissement sont en baisse (- 3 agents), conséquence d'un départ volontaire à la retraite d'un professeur de formation musicale (non remplacé), de la mise en disponibilité d'un enseignant (remplacé par un prestataire), de la mutation d'un agent rédacteur (remplacé par un CVD - corps de volontaires au développement) et de la non-titularisation d'un aide technique (remplacé par un agent non-titulaire).

Parmi les 43 agents permanents du Conservatoire, 27 sont fonctionnaires. Les autres relèvent de la convention collective des agents non fonctionnaires de l'administration (ANFA).

Enfin, l'établissement emploie un agent temporaire de plus qu'en 2019, le nombre de prestataires restant stable.

2. EXAMEN DU COMPTE FINANCIER 2020

Les grandes masses du compte financier du Conservatoire pour l'exercice 2020 se déclinent comme suit :

	Fonctionnement	Investissement	TOTAL
Recettes	324 378 226	26 052 026	350 430 252
Dépenses	378 176 714	16 409 955	394 586 669
Résultat	- 53 798 488	9 642 071	- 44 156 417

Le résultat de l'exercice 2020 affiche un important déficit de 44 156 417 F CFP, principalement dû au résultat négatif de la section de fonctionnement (- 53 798 488 F CFP). Ce résultat déficitaire est consécutif à la crise économique et sociale liée à la pandémie de covid-19 et particulièrement aux mesures budgétaires prises pour y faire face.

2.1. Les recettes

2.1.1. Les recettes de fonctionnement

En 2020, les recettes de fonctionnement de l'établissement diminuent de 65 868 401 F CFP (- 16,8 %) en raison de la baisse des principaux postes de recettes (subventions et ressources propres).

	2017	2018	2019	2020	Variation 2019/2020
Subvention du Pays	275 360 000	260 000 000	259 040 000	222 469 000	- 14,1 %
Autres subventions	9 430 477	10 000 000	14 500 000	6 533 237	- 54,9 %
Subventions de l'Etat	10 620 525	10 620 545	11 933 174	11 933 174	0 %
Ressources propres	85 498 409	94 179 638	97 617 036	73 675 010	- 24,5 %
Produits exceptionnels	7 787 324	7 745 192	5 913 800	8 120 996	+ 37,3 %
Autres produits de gestion courante	894 685	1 254 093	1 242 617	1 646 809	+ 32,5 %
Total	389 591 420	383 799 448	390 246 627	324 378 226	- 16,8 %

Les subventions publiques

Les subventions publiques perçues par l'établissement sont constituées de la dotation du Pays, des subventions versées par l'État et des « autres subventions ».

Hormis les subventions de l'État qui se maintiennent au même niveau qu'en 2019 et qui représentent 3,7 % du total des recettes de fonctionnement en 2020, une importante diminution est observée pour les deux autres subventions publiques.

Ainsi, la dotation du Pays diminue de 14,1 %. Elle représente néanmoins 68,6 % des recettes de fonctionnement globales du Conservatoire.

Les « autres subventions » connaissent une baisse de 54,9 % et représentent 2,0 % des recettes de fonctionnement.

Les ressources propres

Les ressources propres du CAPF représentent 22,7 % de ses recettes de fonctionnement. Après une progression constatée depuis 2018, elles diminuent de 24,5 % en 2020.

	2017	2018	2019	2020	Variation 2019/2020
Droits d'inscription	69 757 773	76 090 188	77 490 361	70 032 360	- 9,6 %
Stages (arts traditionnels)	2 240 000	2 200 000	3 294 300	-	- 100 %
Stages théâtre	-	523 800	59 600	-	- 100 %
Location d'instruments	812 500	768 000	702 500	475 000	- 32,4 %
Location de salles	2 126 250	1 948 000	2 469 750	1 176 250	- 52,4 %
Spectacles	10 506 486	12 536 550	13 255 875	1 619 100	- 87,8 %
Vente de DVD/CD/Livret	55 400	113 100	344 650	372 300	+ 8,0 %
TOTAL	85 498 409	94 179 638	97 617 036	73 675 010	- 24,5 %

Cette diminution découle principalement :

- de la baisse des droits d'inscription consécutive à celle des effectifs (- 7 458 001 F CFP) ;
- de l'annulation des stages internationaux en raison de la fermeture des frontières (- 3 294 300 F CFP) ;
- de la suspension de la location des salles (- 1 293 500 F CFP) et des instruments (- 227 500 F CFP) ;
- et du manque à gagner pour annulation de spectacles, tels que galas, productions culturelles sur le *marac* et concerts au grand théâtre (- 11 636 775 F CFP).

Une légère augmentation est cependant observée pour la vente de DVD/CD/livrets (+ 27 650 F CFP).

Les produits exceptionnels

Les produits exceptionnels proviennent principalement :

- de la neutralisation des amortissements (5 551 218 F CFP) ;
- et du recouvrement des impayés des exercices précédents (2 569 778 F CFP).

Les autres produits de gestion courante

Au compte « autres produits de gestion courante », qui ne contient que les indemnités journalières, on note une augmentation des recettes de 32,5 %.

2.1.2. Les recettes d'investissement

Les recettes d'investissement de l'établissement diminuent légèrement de 470 581 F CFP par rapport à l'exercice précédent (– 1,8 %).

	2017		2018		2019		2020	
Apports	-	0 %	-	0 %	-	0 %	-	0 %
Subvention d'équipement	20 438 434	55,0 %	6 000 000	24,4 %	6 700 000	25,2 %	6 241 989	24,0 %
Terrains	-	0 %	-	0 %	-	0 %	-	0 %
Installations techniques matérielles	-	0 %	-	0 %	-	0 %	-	0 %
Autres immobilisations corporelles	-	0 %	-	0 %	-	0 %	-	0 %
Amortissement des immobilisations incorporelles	-	0 %	-	0 %	-	0 %	-	0 %
Amortissement des immobilisations corporelles	16 736 189	45,0 %	18 630 193	75,6 %	19 822 607	74,8 %	19 810 037	76,0 %
TOTAL	37 174 623	100 %	24 630 193	100 %	26 522 607	100 %	26 052 026	100 %

Les recettes d'investissement de l'exercice 2020 sont constituées :

- des subventions d'équipement destinées à la réalisation de certains travaux d'aménagement et à l'acquisition de matériels techniques et pédagogiques, à hauteur de 6 241 989 F CFP représentant 24 % des recettes globales d'investissement ;
- et de l'amortissement des immobilisations, d'un montant de 19 810 037 F CFP représentant 76 % du total des recettes d'investissement.

2.2. Les dépenses

2.2.1. Les dépenses de fonctionnement

Les charges de personnel

Les charges de personnel constituent le principal poste de dépenses de fonctionnement (82,7 %).

		2017	2018	2019	2020	Variation 2019/2020
641	Rémunération du personnel admin.	223 174 309	229 037 984	237 816 949	241 505 904	+ 1,6 %
643	Rémunération du personnel sur crédit	2 184 166	0	0	0	0 %
645	Charges sociales CPS	64 041 415	65 524 291	68 626 215	71 066 698	+ 3,6 %
647	Autres charges sociales	152 800	0	0	0	0 %
	TOTAL	289 552 690	294 562 275	306 443 074	312 572 602	+ 2,0 %

On note une hausse globale de 2 % de la masse salariale, liée au pourvoi de dix postes mis en concours et pourvus à la rentrée d'août 2019, impactant de fait le budget de l'année 2020, et à l'avancement des agents permanents de l'établissement. Il s'ensuit une augmentation des charges sociales de 2 440 483 F CFP (+ 3,6 %).

Les autres dépenses de fonctionnement

Les charges, autres que celles relatives au personnel, diminuent fortement de 19,7 %, soit 16 139 284 F CFP.

Cette baisse significative fait suite aux mesures prises lors de la crise sanitaire de 2020 afin de ne pas grever davantage les finances de l'établissement.

La non réalisation de la majorité des événements a aussi permis cet effort (locations de salles et de matériels, communication, transport, etc.).

L'importante baisse de près de 29 %, observée au compte « Charges externes diverses » (- 12 805 932 F CFP) est principalement due à la titularisation de certains enseignants sur des postes mis en concours, mais également à ce qu'on aurait dû verser aux prestataires pour les manifestations non réalisées.

Seuls les comptes relatifs aux assurances (+ 9 414 F CFP), aux impôts (+ 139 165 F CFP), aux charges sur créances (+ 64 650 F CFP) et aux « charges exceptionnelles » (+ 79 604 F CFP) ont augmenté.

	2017	2018	2019	2020	Variation 2019-2020
60 Achats d'approv. nn stockés	10 562 796	11 168 706	11 256 378	9 177 793	- 18,5%
606 Achats non stockés de mat. et fourn.	10 562 796	11 168 706	11 256 378	9 177 793	- 18,5%
61 Achats de ss-traitance et serv. extéri.	3 905 737	3 202 923	3 954 467	3 128 785	- 20,9%
613 Locations	1 252 632	1 192 154	1 641 973	986 236	- 39,9%
615 Travaux d'entretien	1 979 391	1 318 543	1 506 417	1 367 971	- 9,2%
616 Assurances	642 407	692 226	765 164	774 578	1,2%
618 Documentation	31 307	0	40 913	0	100,0%
62 Autres services extérieurs	42 210 886	44 307 341	46 104 213	32 598 347	- 29,3%
622 Rémunérat° d'interm. et honor.	266 526	728 644	329 958	268 501	- 18,6%
623 Publicité, information, publication	1 264 940	1 173 211	311 842	241 001	- 22,7%
624 Trans. biens et trans.collect du pers.	328 242	754 469	273 770	242 480	- 11,4%
625 Déplacements, missions, réceptions	638 149	482 934	649 393	172 990	- 73,4%
626 Frais post. et de télécommunicat°	560 970	822 601	879 987	820 044	- 6,8%
628 Charges externes diverses	39 152 059	40 345 482	43 659 263	30 853 331	- 29,3%
63 Impôts, taxes et versements assimilés	439 823	516 625	368 755	507 920	37,7%
635 Autres impôts et taxes	308 902	363 514	215 644	354 445	64,4%
637 Autres impôts et taxes	130 921	153 111	153 111	153 475	0,2%
65 Autres charges de gestion courante	1 415 777	164 200	0	64 650	64 650%
654 Charges sur créances	1 415 777	164 200	0	64 650	64 650%
67 Charges exceptionnelles	327 578	1 060 580	236 976	316 580	33,6%
671 Charges exceptionnelles	327 578	1 060 580	236 976	316 580	33,6%
68 Dotations aux amortissements	16 736 189	18 630 193	19 822 607	19 810 037	- 0,1%
681 Dotations aux amortissement	16 736 189	18 630 193	19 822 607	19 810 037	- 0,1%
Total des autres charges de fonctionnement (hors pers.)	75 598 786	79 050 568	81 743 396	65 604 112	- 19,7%

2.2.2. Les dépenses d'investissement

Les dépenses d'investissement diminuent de 48,7 % par rapport à l'exercice précédent.

		2017	2018	2019	2020
10	Apports	5 551 218	5 551 218	5 551 218	5 551 218
13	Subventions d'investissement	1 999 645	1 999 645	6 438 450	0
20	Immobilisations incorporelles	0	0	0	0
21	Immobilisations corporelles	29 362 590	17 124 687	19 973 485	10 858 737
211	Terrains	0	0	0	0
212	Agencements, aménagements de terrain	1 917 672	0	607 837	1 090 543
213	Constructions	20 898 547	7 576 186	7 202 833	2 401 830
215	Installat° techniques, mat., outil.	4 086 265	4 244 525	8 162 625	5 982 257
218	Autres immobilisations corporelles	2 460 106	5 303 976	4 000 190	1 384 107
TOTAL		36 913 453	24 675 550	31 963 153	16 409 955

Les dépenses d'investissement les plus importantes réalisées en 2020 correspondent au chapitre des immobilisations corporelles (21), lesquelles s'élèvent à 10 858 737 F CFP. Ces dépenses ont concerné notamment :

- l'aménagement et la sécurisation de l'entrée et la sortie de l'établissement, ainsi que la réfection de certaines zones endommagées (rehaussement, bitumage), pour 1 090 543 F CFP ;
- la rénovation du plafond d'une salle de danse (à la suite d'une importante fuite d'eau), pour 563 712 F CFP ;
- la rénovation de la plomberie d'un bâtiment, pour 275 822 F CFP ;
- l'aménagement d'un vestiaire pour les agents techniques, pour 1 562 296 F CFP ;
- l'acquisition de matériels pédagogiques pour la projection (écran, vidéoprojecteurs), pour 292 120 F CFP ;
- le remplacement de l'éclairage du grand auditorium (spots, projecteurs, etc.), pour 207 770 F CFP ;
- l'acquisition de panneaux acoustiques pour les salles de percussions (classiques et traditionnelles) et le petit auditorium, pour 861 402 F CFP ;
- la fabrication d'une structure galvanisée et l'installation d'une toile tendue sur le « *Paepae a Maco Tevane* », pour 2 948 904 F CFP ;
- l'acquisition d'un « *stage pass* » pour les réunions, pour 119 675 F CFP ;
- l'achat de matériel pédagogique et d'instruments pour les besoins des différentes formations, pour 1 070 079 F CFP ;
- l'acquisition de praticables avec garde-corps, pour 1 269 107 F CFP ;
- le remplacement d'un climatiseur défectueux, pour 193 168 F CFP ;
- l'acquisition de matériel de sonorisation et d'éclairage, pour 404 139 F CFP.

3. L'AFFECTATION DES RÉSULTATS

Le montant définitif des recettes du compte financier est arrêté à 350 430 252 F CFP et celui des dépenses à 394 586 669 F CFP.

Le résultat du compte financier présente ainsi un résultat négatif de 44 156 417 F CFP. Ce solde déficitaire vient diminuer le fonds de roulement de l'établissement, qui passe de 121 254 944 F CFP en début d'exercice à 77 098 527 F CFP au 31 décembre 2020.

Ce fonds de roulement a évolué comme suit sur les cinq derniers exercices :

2016	2017	2018	2019	2020
89 792 971	114 494 085	124 635 333	121 254 944	77 098 527

Le résultat de la section de fonctionnement, déficitaire de 53 798 488 F CFP, est affecté au compte 1068 « Autres réserves (compte débiteur) ».

4. TRAVAUX EN COMMISSION

Le présent projet de délibération a été examiné par la commission du tourisme, de l'écologie, de la culture, de l'aménagement du territoire et du transport aérien, le 12 août 2021.

Pour la première année d'enseignement du cours de « story telling », plus d'une dizaine d'élèves étaient inscrits. Il est toutefois conseillé de pratiquer la langue tahitienne pour suivre cette discipline. Une appellation en langue tahitienne est en cours de réflexion et sera prochainement proposée au conseil d'administration de l'établissement.

Pour la rentrée 2021-2022, le CAPF a d'ores et déjà enregistré 155 nouvelles inscriptions. Il s'attachera au respect des nouvelles mesures sanitaires décidées par les autorités.

* * * * *

À l'issue des débats, le projet de délibération portant approbation du compte financier de l'exercice 2020 du Conservatoire artistique de la Polynésie française et affectation de son résultat, a recueilli un vote favorable unanime des membres de la commission.

En conséquence, la commission du tourisme, de l'écologie, de la culture, de l'aménagement du territoire et du transport aérien propose à l'assemblée de la Polynésie française d'adopter le projet de délibération ci-joint.

LES RAPPORTEURS

Michel BUILLARD

Tepuaraurii TERIITAHU

Article 2.- Le montant définitif des dépenses du compte financier du Conservatoire artistique de la Polynésie française pour l'exercice 2020 est arrêté à la somme de trois cent quatre-vingt-quatorze millions cinq cent quatre-vingt-six mille six cent soixante-neuf francs (394 586 669 F CFP) se décomposant comme suit :

Section I de fonctionnement	378 176 714 F CFP
Section II d'investissement.....	16 409 955 F CFP
TOTAL	394 586 669 F CFP

Article 3.- Le compte financier du Conservatoire artistique de la Polynésie française pour l'exercice 2020 annexé à la présente délibération, est définitivement fixé ainsi qu'il suit :

	Section I FONCTIONNEMENT	Section II OPÉRATIONS EN CAPITAL	TOTAL
RECETTES (en F CFP)	324 378 226	26 052 026	350 430 252
DÉPENSES (en F CFP)	378 176 714	16 409 955	394 586 669
RÉSULTAT	- 53 798 488	9 642 071	- 44 156 417

Article 4.- Le résultat d'exploitation de l'exercice 2020, soit un déficit de 53 798 488 F CFP est affecté au compte :

- 1068 : Autres réserves (compte débiteur)..... 53 798 488 F CFP.

Article 5.- Au 31 décembre de l'exercice 2020, le fonds de roulement du Conservatoire artistique de la Polynésie française est de soixante-dix-sept millions quatre-vingt-dix-huit mille cinq cent vingt-sept francs (77 098 527 F CFP).

Article 6.- Le Président de la Polynésie française est chargé de l'exécution de la présente délibération qui sera publiée au *Journal officiel* de la Polynésie française.

La secrétaire,

Le Président,

Béatrice LUCAS

Gaston TONG SANG

ORIGINAL

CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE
FRANCAISE

COMPTE FINANCIER
DE L'EXERCICE 2020



Présenté par

Monsieur Jean-Jacques SAULNIER du 1er Janvier 2020 au 31 Décembre 2020

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2020

Ucg : B03 Budget Principal

DEPENSES

Compte	Programme	Libellé	Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles	% Cred. Cons.
102		APPORTS	5 551 218	5 551 218			100,00
		Sous-total	5 551 218	5 551 218		0	100,00
131		SUBVENTION EQUIPEMEN					
		Sous-total	0			0	00,00
139		SUB. INV. INSCR...					
		Sous-total	0			0	00,00
212		AGENC. AMEN. TERRAIN	3 500 000	1 090 543		2 409 457	31,16
		Sous-total	3 500 000	1 090 543		2 409 457	31,16
213		CONSTRUCTIONS	6 500 000	2 401 830		4 098 170	36,95
		Sous-total	6 500 000	2 401 830		4 098 170	36,95
215		INST. TECHN. MAT. OU	8 351 583	5 982 257		2 369 326	71,53
		Sous-total	8 351 583	5 982 257		2 369 326	71,53
218		AUT. IMMOB. CORPOR	2 000 000	1 384 107		615 893	69,21
		Sous-total	2 000 000	1 384 107		615 893	69,21
231		IMMOB. EN COURS					
		Sous-total	0			0	00,00
Total Investissement			25 902 801	16 409 955		9 492 846	63,35

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2020

Ucg : B03 Budget Principal

DEPENSES

Compte	Programme	Libellé	Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles	% Cred. Cons.
606		ACHATS APPRO. NON ST	11 330 000	9 177 793		2 152 207	81,00
		Sous-total	11 330 000	9 177 793		2 152 207	81,00
613		LOCATIONS	1 300 000	986 236		313 764	75,86
		Sous-total	1 300 000	986 236		313 764	75,86
615		TRAV. ENTR. ET REPAR	1 600 000	1 367 971		232 029	85,50
		Sous-total	1 600 000	1 367 971		232 029	85,50
616		PRIMES ASSURANCES	803 208	774 578		28 630	96,44
		Sous-total	803 208	774 578		28 630	96,44
618		DIVERS	50 000			50 000	00,00
		Sous-total	50 000			50 000	00,00
622		REMUNERATIONS INTERM	280 000	268 501		11 499	95,89
		Sous-total	280 000	268 501		11 499	95,89
623		PUBLICITE INFOR PUBL	500 000	241 001		258 999	48,20
		Sous-total	500 000	241 001		258 999	48,20
624		TRANS. BIENS. COLL.	300 000	242 480		57 520	80,83
		Sous-total	300 000	242 480		57 520	80,83
625		DEPLACEMENTS MISS	650 000	172 990		477 010	26,61
		Sous-total	650 000	172 990		477 010	26,61
626		FRAIS POSTAUX ET TEL	920 000	820 044		99 956	89,14
		Sous-total	920 000	820 044		99 956	89,14
628		CHARGES EXTERNES DIV	37 800 000	31 026 988	- 173 657	6 946 669	81,62
		Sous-total	37 800 000	31 026 988	- 173 657	6 946 669	82,08
635		AUT. IMPOTS TAXES ..	450 000	354 445		95 555	78,77
		Sous-total	450 000	354 445		95 555	78,77
637		AUTRES IMPOTS ET TAX	200 000	153 475		46 525	76,74

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2020

Ucg : B03 Budget Principal

DEPENSES

Compte	Programme	Libellé	Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles	% Crec. Cons.
		Sous-total	200 000	153 475		46 525	76,74
641		REMUNERATION PERSONN	244 750 000	241 505 904		3 244 096	98,67
		Sous-total	244 750 000	241 505 904		3 244 096	98,67
645		CHARGES SOCIALES CPS	73 000 000	71 066 698		1 933 302	97,35
		Sous-total	73 000 000	71 066 698		1 933 302	97,35
647		AUTRES CHARGES SOCIA	125 000			125 000	
		Sous-total	125 000			125 000	00,00
648		AUTRES CHARGES DE PE					
		Sous-total	0			0	00,00
651		REDEVANCES BREVETS	100 000			100 000	
		Sous-total	100 000			100 000	00,00
654		CHARGES SUR CREANCES	64 650	64 650			100,00
		Sous-total	64 650	64 650		0	100,00
671		CHARGES EXCEPT.	420 000	316 580		103 420	75,38
		Sous-total	420 000	316 580		103 420	75,38
678		AUTRES CHARGES EXCEP	50 000			50 000	
		Sous-total	50 000			50 000	00,00
681		DOTATIONS AUX AMORTI	20 402 801	19 810 037		592 764	97,09
		Sous-total	20 402 801	19 810 037		592 764	97,09
Total Fonctionnement			395 095 659	378 350 371	- 173 657	16 918 945	95,76
TOTAL			420 998 460	394 760 326	- 173 657	26 411 791	93,77

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2020

Ucg : B03 Budget Principal

RECETTES

Compte	Programme	Libellé	Prévisions	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Différence sur prévisions	% Cred. Cons.
131		SUBVENTION EQUIPEMEN	5 500 000	6 241 989		- 741 989	113,49
		Sous-total	5 500 000	6 241 989		- 741 989	113,49
281		AMORT. IMMOB. CORPOR	10 961 445	10 797 541		163 904	
281817		ERREURE DE CREATION					
281817		ERREURE DE CREATION					
		Sous-total	10 961 445	10 797 541		163 904	98,50
284		AMMORT IMMOB CORPOR	9 441 356	9 012 496		428 860	95,46
		Sous-total	9 441 356	9 012 496		428 860	95,46
Total Investissement			25 902 801	26 052 026		- 149 225	*****

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2020

Ucg : B03 Budget Principal

RECETTES

Compte	Programme	Libellé	Prévisions	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Différence sur prévisions	% Cred. Cons.
706		PRESTATIONS SERVICES	81 800 000	71 963 340	- 311 880	10 148 540	87,59
		Sous-total	81 800 000	71 963 340	- 311 880	10 148 540	87,97
708		PROD. ACTIV. ANNEXES	2 400 000	2 023 550		376 450	84,31
		Sous-total	2 400 000	2 023 550		376 450	84,31
741		SUBV. EXPLOIT. ETAT	11 933 174	11 933 174			100,00
		Sous-total	11 933 174	11 933 174		0	100,00
744		SUBV. EXPLOIT. P.F	222 469 000	259 040 000	- 36 571 000		100,00
		Sous-total	222 469 000	259 040 000	- 36 571 000	0	116,44
748		AUTRES SUBV. EXPLOIT	12 500 000	6 533 237		5 966 763	52,27
		Sous-total	12 500 000	6 533 237		5 966 763	52,27
758		DIVERS AUTRES PRODUI	1 515 608	1 646 809		- 131 201	108,66
		Sous-total	1 515 608	1 646 809		- 131 201	108,66
771		PRODUITS EXCEP. OPER	500 000	2 569 778		- 2 069 778	513,96
		Sous-total	500 000	2 569 778		- 2 069 778	513,96
776		PRODUITS ISSUS NEUTR	5 551 218	5 551 218			100,00
		Sous-total	5 551 218	5 551 218		0	100,00
777		QUOTE-PART SUB INVES					
		Sous-total	0			0	00,00
778		AUTRES PRODUITS OPER	160 000			160 000	
		Sous-total	160 000			160 000	00,00
Total Fonctionnement			338 829 000	361 261 106	- 36 882 880	14 450 774	*****
TOTAL			364 731 801	387 313 132	- 36 882 880	14 301 549	*****

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

SYNTHESE ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2020

Ucg : B03 Budget Principal

DEPENSES

Compte	Crédits ouverts	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Crédits disponibles
10	5 551 218	5 551 218		0
13	0			0
21	20 351 583	10 858 737		9 492 846
23	0			0
Total Investissement	25 902 801	16 409 955		9 492 846
60	11 330 000	9 177 793		2 152 207
61	3 753 208	3 128 785		624 423
62	40 450 000	32 772 004	- 173 657	7 851 653
63	650 000	507 920		142 080
64	317 875 000	312 572 602		5 302 398
65	164 650	64 650		100 000
67	470 000	316 580		153 420
68	20 402 801	19 810 037		592 764
Total Fonctionnement	395 095 659	378 350 371	- 173 657	16 918 945
TOTAL	420 998 460	394 760 326	- 173 657	26 411 791

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

SYNTHESE ETAT DE CONSOMMATION ET DE REALISATION

Exercice : 2020

Ucg : B03 Budget Principal

RECETTES

Compte	Prévisions	Mandats ou OR émis	Mandats ou OR annulés	Différence sur prévisions
13	5 500 000	6 241 989		- 741 989
28	20 402 801	19 810 037		592 764
Total Investissement	25 902 801	26 052 026		- 149 225
70	84 200 000	73 986 890	- 311 880	10 524 990
74	246 902 174	277 506 411	- 36 571 000	5 966 763
75	1 515 608	1 646 809		- 131 201
77	6 211 218	8 120 996		- 1 909 778
Total Fonctionnement	338 829 000	361 261 106	- 36 882 880	14 450 774
TOTAL	364 731 801	387 313 132	- 36 882 880	14 301 949

RESULTATS BUDGETAIRES DE L'EXERCICE 2020

ETAT C

103 : CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

Le : 04-FÉVR.-21 13:32:06

B03 : Budget Principal

	SECTION D'INVESTISSEMENT	SECTION DE FONCTIONNEMENT	TOTAL DES SECTIONS
Recettes			
Prévisions budgétaires totales	25 902 801	338 829 000	364 731 801
Titres de recettes émis	26 052 026	361 261 106	387 313 132
Réductions de titres		36 882 880	36 882 880
Recettes nettes	26 052 026	324 378 226	350 430 252
Dépenses			
Autorisations budgétaires totales	25 902 801	395 095 659	420 998 460
Mandats émis	16 409 955	378 350 371	394 760 326
Annulations de mandats		173 657	173 657
Dépenses nettes	16 409 955	378 176 714	394 586 669
RESULTAT DE L'EXERCICE			
Excédent	9 642 071		
Déficit		53 798 488	44 156 417

TABLEAU GENERAL DE L'EXERCICE 2020

ETAT D

103 : CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

B103 : Budget Principal

1 - EXECUTION DU BUDGET DE L'EXERCICE						
Opérations de fonctionnement			Opérations d'investissement			
PRODUITS(classe 7)		324 378 226	Recettes d'investissement		26 052 026	
CHARGES(classe 6)		378 176 714	Dépenses d'investissement		16 409 955	
Résultat de l'exercice à reporter	Déficit	-53 798 488	Solde des opérations d'investissement	Excédent	9 642 071	
			Rajout au résultat cptes non budgétaires (c/165)		0	
			Diminution du fonds de roulement		44 156 417	
2 - SITUATION GENERALE						
		Réserves	Situation initiale	Résultats de l'exercice	Variation de stocks- Provisions	Situation finale
Résultats de fonctionnement reportés	Excédentaires		149 442 885			95 644 397
	Déficitaires			-53 798 488		
Différence entre investissements et financements	Excédentaires			9 642 071		
	Déficitaires		28 187 941			-18 545 870
Situation globale			121 254 944	-44 156 417		77 098 527

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 001 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
1027		252 621 112	5 551 218				5 551 218	252 621 112		247 069 894
TOTAL 102		252 621 112	5 551 218				5 551 218	252 621 112		247 069 894
1068		147 382 728			2 060 157			149 442 885		149 442 885
TOTAL 106		147 382 728			2 060 157			149 442 885		149 442 885
TOTAL 10		400 003 840	5 551 218			2 060 157	5 551 218	402 063 997		396 512 779
120		2 060 157			2 060 157		2 060 157	2 060 157		
TOTAL 120		2 060 157			2 060 157		2 060 157	2 060 157		
TOTAL 12		2 060 157			2 060 157		2 060 157	2 060 157		
131		57 180 510		6 241 989				63 422 499		63 422 499
TOTAL 131		57 180 510		6 241 989				63 422 499		63 422 499
TOTAL 139										
TOTAL 13		57 180 510		6 241 989				63 422 499		63 422 499
TOTAL 1		459 244 507	5 551 218	6 241 989	2 060 157	2 060 157	7 611 375	467 546 653		459 935 278
2053	172 790						172 790		172 790	
TOTAL 205	172 790						172 790		172 790	
TOTAL 20	172 790						172 790		172 790	
21126	156 400 000						156 400 000		156 400 000	
TOTAL 211	156 400 000						156 400 000		156 400 000	
21227	15 262 848		1 090 543				16 353 391		16 353 391	
TOTAL 212	15 262 848		1 090 543				16 353 391		16 353 391	
21316	186 363 281						186 363 281		186 363 281	
21317	40 811 827						40 811 827		40 811 827	
21356	69 853 579						69 853 579		69 853 579	

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 002 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
21357	32 782 273		2 401 830				35 184 103		35 184 103	
TOTAL 213	329 810 960		2 401 830				332 212 790		332 212 790	
215			177 120				177 120		177 120	
21536	883 486						883 486		883 486	
21537	14 965 064		4 066 474				19 031 538		19 031 538	
2154			262 079				262 079		262 079	
21546	5 802 778						5 802 778		5 802 778	
21547	65 000 121		1 013 155				66 013 276		66 013 276	
21548	2 023 498						2 023 498		2 023 498	
21556	163 565						163 565		163 565	
21557	1 003 174		463 429				1 466 603		1 466 603	
TOTAL 215	89 841 686		5 982 257				95 823 943		95 823 943	
21817	701 107						701 107		701 107	
21818	535 516						535 516		535 516	
21827	14 070 000				2 920 000		14 070 000	2 920 000	11 150 000	
218316	38 500						38 500		38 500	
218317	3 642 441						3 642 441		3 642 441	
21832			115 000				115 000		115 000	
218327	11 497 748						11 497 748		11 497 748	
21847	13 042 656						13 042 656		13 042 656	
21887	978 900		1 269 107				2 248 007		2 248 007	
TOTAL 218	44 506 868		1 384 107		2 920 000		45 890 975	2 920 000	42 970 975	
TOTAL 21	635 822 362		10 858 737		2 920 000		646 681 099	2 920 000	643 761 099	

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 003 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
28053		172 790						172 790		172 790
TOTAL 280		172 790						172 790		172 790
281227		9 704 874		1 049 340				10 754 214		10 754 214
281317		28 144 898		2 028 067				30 172 965		30 172 965
281357		23 577 509		1 469 468				25 046 977		25 046 977
281537		8 059 919		942 436		16 098		9 002 355		8 986 257
281547		54 029 088		2 138 302				56 167 390		56 167 390
281548		1 223 239		280 115				1 503 354		1 503 354
281557		798 614		73 140				871 754		871 754
281817		121 110		70 111				191 221		191 221
281818		535 516						535 516		535 516
281827		7 232 000		1 714 000		2 920 000		2 920 000	8 946 000	6 026 000
2818317		3 642 441						3 642 441		3 642 441
2818327		8 855 194		982 260				9 837 454		9 837 454
281847		11 778 859		50 302				11 829 161		11 829 161
281887		978 900						978 900		978 900
TOTAL 281		158 682 161		10 797 541		2 936 098		2 936 098	169 479 702	166 543 604
284316		89 418 297		5 590 898				95 009 195		95 009 195
284356		43 133 342		3 359 677				46 493 019		46 493 019
284536		594 156		61 921			16 098	672 175		672 175
284546		5 802 778						5 802 778		5 802 778
284556		163 565						163 565		163 565
2848316		38 500						38 500		38 500
TOTAL 284		139 150 638		9 012 496			16 098	148 179 232		148 179 232
TOTAL 28		298 005 589		19 810 037		2 936 098	16 098	2 936 098	317 831 724	314 895 626

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 004 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
TOTAL 2	635 995 152	298 005 589	10 858 737	19 810 037	2 936 098	2 936 098	649 789 987	320 751 724	643 933 889	314 895 626
4011		2 009 602			2 009 602		2 009 602	2 009 602		
4012					45 039 711	45 623 584	45 039 711	45 623 584		583 873
4041		1 005 677			1 005 677		1 005 677	1 005 677		
4042					10 858 737	10 858 737	10 858 737	10 858 737		
TOTAL 40		3 015 279			58 913 727	56 482 321	58 913 727	59 497 600		583 873
411109	15 000						15 000		15 000	
411116	53 400					53 400	53 400	53 400		
411117	261 628					78 288	261 628	78 288	183 340	
411118	1 428 783					84 000	1 428 783	84 000	1 344 783	
411119	11 806 781					11 192 011	11 806 781	11 192 011	614 770	
411120					78 424 414	64 230 116	78 424 414	64 230 116	14 194 298	
TOTAL 41	13 565 592				78 424 414	75 637 815	91 990 006	75 637 815	16 352 191	
421		224 483			212 653 861	212 613 724	212 653 861	212 838 207		184 346
427					1 499 648	1 499 648	1 499 648	1 499 648		
TOTAL 42		224 483			214 153 509	214 113 372	214 153 509	214 337 855		184 346
431		8 322 885			108 195 604	99 958 878	108 195 604	108 281 763		86 153
TOTAL 43		8 322 885			108 195 604	99 958 878	108 195 604	108 281 763		86 153
4411					6 241 989	6 241 989	6 241 989	6 241 989		
4417					277 506 411	277 506 411	277 506 411	277 506 411		
TOTAL 44					283 748 400	283 748 400	283 748 400	283 748 400		

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 005 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
462	160 000				160 000		160 000	160 000		
4663		172 285			363 265	190 980	363 265	363 265		
4664		153 233			525 499	382 266	525 499	535 499		10 000
4668		64 576			418 304	353 728	418 304	418 304		
TOTAL 46	160 000	390 094			1 307 068	1 086 974	1 467 068	1 477 068		10 000
4713		39 000			28 073 066	28 103 346	28 073 066	28 142 346		69 280
47151					46 048 808	46 048 808	46 048 808	46 048 808		
4718		1 772 200			52 082 118	50 555 418	52 082 118	52 327 618		245 500
4725					344 148	344 148	344 148	344 148		
TOTAL 47		1 811 200			126 548 140	125 051 720	126 548 140	126 862 920		314 780
TOTAL 4	13 725 592	13 763 941			871 290 862	856 079 480	885 016 454	869 843 421	16 352 191	1 179 158
5117	58 650				61 650	40 650	120 300	40 650	79 650	
515	121 134 643				346 081 823	405 402 207	467 216 466	405 402 207	61 814 259	
5431	100 000					68 415	100 000	68 415	31 585	
581					25 361 255	25 361 255	25 361 255	25 361 255		
TOTAL 5	121 293 293				371 504 728	430 872 527	492 798 021	430 872 527	61 925 494	

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 006 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
60611			4 239 724				4 239 724			
60612			168 692				168 692			
60617			353 937				353 937			
6063			3 463 989				3 463 989			
6064			615 013				615 013			
60641			144 096				144 096			
6065			102 342				102 342			
6068			90 000				90 000			
TOTAL 60			9 177 793				9 177 793			
613			654 692				654 692			
6135			331 544				331 544			
615			809 340				809 340			
6155			550 396				550 396			
61552			8 235				8 235			
616			774 578				774 578			
TOTAL 61			3 128 785				3 128 785			
622			3 906				3 906			
6226			184 428				184 428			
6227			80 167				80 167			
623			241 001				241 001			
624			164 800				164 800			
6243			77 680				77 680			

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 007 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
625			168 610				168 610			
6257			4 380				4 380			
626			820 044				820 044			
628			274 887				274 887			
6288			30 752 101	173 657			30 752 101	173 657		
TOTAL 62			32 772 004	173 657			32 772 004	173 657		
635			354 445				354 445			
637			153 475				153 475			
TOTAL 63			507 920				507 920			
641			46 013				46 013			
64111			3 431 918				3 431 918			
641111			47 599 806				47 599 806			
641112			124 101 598				124 101 598			
641114			66 326 569				66 326 569			
645			71 066 698				71 066 698			
TOTAL 64			312 572 602				312 572 602			
654			64 650				64 650			
TOTAL 65			64 650				64 650			

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 008 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
671			222 200				222 200			
6712			9 900				9 900			
6718			84 480				84 480			
TOTAL 67			316 580				316 580			
6811			19 810 037				19 810 037			
TOTAL 68			19 810 037				19 810 037			
TOTAL 6			378 350 371	173 657			378 350 371	173 657		
7061			311 880	70 344 240			311 880	70 344 240		
7062				1 619 100				1 619 100		
7081				75 000				75 000		
70831				400 000				400 000		
70832				1 176 250				1 176 250		
7088				360 300				360 300		
70881				12 000				12 000		
TOTAL 70			311 880	73 986 890			311 880	73 986 890		
741				11 933 174				11 933 174		
744			36 571 000	259 040 000			36 571 000	259 040 000		
748				6 533 237				6 533 237		
TOTAL 74			36 571 000	277 506 411			36 571 000	277 506 411		

Exercice 2020

BALANCE AU 31/12/20

Ucg B03

Page 009 / 009

COMPTE	BALANCE D'ENTREE		OPERATIONS DE L'ANNEE						SOLDE	
	Débit	Crédit	Opérations budgétaires		Opérations non budgétaires		Total de l'année		Débit	Crédit
			Débit	Crédit	Débit	Crédit	Débit	Crédit		
7583				1 646 809				1 646 809		
TOTAL 75				1 646 809				1 646 809		
771				117 562				117 562		
7717				8 226				8 226		
7718				2 443 990				2 443 990		
776				5 551 218				5 551 218		
TOTAL 77				8 120 996				8 120 996		
TOTAL 7			36 882 880	361 261 106				36 882 880	361 261 106	
Résultat									53 798 488	
Résultat ONB										
TOTAL	771 014 037	771 014 037	431 643 206	387 486 789	1 247 791 845	1 291 948 262	2 450 449 088	2 450 449 088	776 010 062	776 010 062

Organisme : 103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

Ucg : B03

ACTIF	Exercice 2020			Exercice 2019
	BRUT	AMORTISSEMENTS PROVISIONS	NET	
ACTIF IMMOBILISE				
<u>Immobilisations incorporelles</u>				
201 Frais d'établissement				
203 Frais de recherche et de développement				
205 Concessions et droits similaires	172 790	172 790		
206 Droit au bail				
208 Autres immobilisations incorporelles				
237 Avances et acomptes				
232 Immobilisations incorporelles en cours				
<u>Immobilisations corporelles</u>				
211 Terrains	156 400 000		156 400 000	156 400 000
212 Aménagements de terrains	16 353 391	10 754 214	5 599 177	5 557 974
213 Constructions	332 212 790	196 722 156	135 490 634	145 536 914
214 Constructions sur sol d'autrui				
215 Installations techniques, matériels, outillage	95 823 943	74 167 273	21 656 670	19 170 327
216 Collections				
218 Autres immobilisations	42 970 975	33 079 193	9 891 782	11 324 348
231 Immobilisations corporelles en cours				
238 Avances et acomptes				
<u>Immobilisations financières</u>				
261 Participations et créances rattachées à la participation				
271 Titres immobilisés (droits de propriété)				
272 Titres immobilisés (droits de créance)				

ACTIF	Exercice 2020			Exercice 2019
	BRUT	AMORTISSEMENTS PROVISIONS	NET	
<u>Immobilisations financières</u>				
274 Prêts				
275 Dépôts et cautionnements versés				
277 Autres créances immobilisées				
TOTAL 1	643 933 889	314 895 626	329 038 263	337 989 563
ACTIF CIRCULANT				
<u>Stocks en cours</u>				
371 Marchandises (à revendre en l'état)				
<u>Créances d'exploitation : Clients</u>				
411 Clients divers	16 352 191		16 352 191	13 565 592
<u>Créances d'exploitation : autres</u>				
429 Déficit et débet des régisseurs				
438 Produits à recevoir CPS				
4411 Subventions d'investissement				
4417 Subventions d'exploitation				
445 TVA				
462 Créances sur cession d'immobilisations				160 000
463 Autres comptes débiteurs				
458 Comptabilités distinctes rattachées				
4581 Maîtrise d'ouvrage				
443 Opérations part. avec état et collectivités				

ACTIF	Exercice 2020			Exercice 2019
	BRUT	AMORTISSEMENTS PROVISIONS	NET	
<u>Créances d'exploitation : autres</u>				
4684 Produits à recevoir sur RA				
4687 Produits à recevoir				
<u>Créances diverses</u>				
50 Valeurs mobilières de placement				
5117 Chèques impayés	79 650		79 650	58 650
515 Compte au Trésor	61 814 259		61 814 259	121 134 643
543 Régie d'avance	31 585		31 585	100 000
545 Régie de recettes				
531 Caisse				
TOTAL 2	78 277 685		78 277 685	135 018 885
COMPTES DE REGULARISATION				
<u>Comptes de régularisation</u>				
481 Charges à répartir				
472 Dépenses à régulariser				
486 Charges constatées d'avance				
TOTAL 3				
TOTAL GENERAL	722 211 574	314 895 626	407 315 948	473 008 448

103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

Ucg : B03

PASSIF	Exercice 2020	Exercice 2019
	NET	NET
CAPITAUX PROPRES		
102 Affectations	247 069 894	252 621 112
103 Biens remis en pleine propriété des établissements		
106 Réserves	149 442 885	147 382 728
110 Report à nouveau (solde créditeur)		
119 Report à nouveau (perte)		
120 Résultat de l'exercice (bénéfices)		2 060 157
129 Résultat de l'exercice (pertes)	- 53 798 488	
13 Subventions d'investissement	63 422 499	57 180 510
TOTAL 1	406 136 790	459 244 507
PROVISIONS		
15 Provisions pour risques et charges		
TOTAL 2		
DETTES		
<u>Dettes Financières</u>		
16 sauf 165 Emprunts auprès des établissements		
165 Dépôts et cautionnements reçus		
519 Concours bancaires courants		
<u>Dettes d'exploitation: Fournisseurs</u>		
401 Fournisseurs	583 873	2 009 602

103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

Ucg : B03

PASSIF	Exercice 2020	Exercice 2019
	NET	NET
<u>Dettes d'exploitation: Fournisseurs</u>		
408 Fournisseurs-Factures non parvenues		
<u>Dettes d'exploitation: Fiscales et sociales</u>		
421 Personnel	184 346	224 483
427 Oppositions		
431 CPS	86 159	8 322 885
438 Autres charges sociales		
428 Personnel - Charges à payer		
445 TVA		
<u>Dettes d'exploitation: Dettes diverses</u>		
404 Fournisseurs d'immobilisation		1 005 677
407 Oppositions		
4191 Avances et acomptes reçus		
4582 Maîtrise d'ouvrage		
466 Crédoiteurs divers	10 000	390 094
467 Autres comptes crédoiteurs		
4682 Charges à payer sur RA		
473 Recettes à transférer		
TOTAL 3	864 378	11 952 741
COMPTES DE REGULARISATION		
4386 Autres charges à payer		

103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

Ucg : B03

PASSIF	Exercice 2020	Exercice 2019
	NET	NET
471 Recettes à classer	314 780	1 811 200
487 Produits constatés d'avance		
4781 Frais de poursuites		
448 Territoire Charges à payer		
477 Gain au change		
TOTAL 4	314 780	1 811 200
TOTAL GENERAL	407 315 948	473 008 448

Total Classe 1	406 136 790
Fonds de roulement consolidé des provisions pour créances douteuses	77 098 527

CHARGES (hors taxes)	Exercice 2020	Exercice 2019
CHARGES D'EXPLOITATION		
<u>Coût d'achat des marchandises vendues dans l'exercice</u>		
607,608 Achats de marchandises		
6037 Variation des stocks de marchandises		
609 Rabais,remises, ristournes obtenus sur achat		
CONSOMMATION DE L'EXERCICE EN PROVENANCE DES TIERS		
<u>Achats stockés d'approvisionnements</u>	12 306 578	15 210 845
601 Achats de matières premières		
602 Autres approvisionnements		
603 sauf 6037 Variation des stocks d'approvisionnement		
61 Achats de sous-traitance	3 128 785	3 954 467
604,605,606 Achats non stockés de matière et fournitures	9 177 793	11 256 378
<u>Services extérieurs</u>	32 598 347	46 104 213
621 Personnel intérimaire		
62 sauf 621 Autres	32 598 347	46 104 213
IMPOTS, TAXES ET VERSEMENTS ASSIMILES		
<u>Impôts</u>	507 920	368 755
63 Impôts	507 920	368 755
<u>Charges de personnel</u>	312 572 602	306 443 074
641 Rémunération du personnel permanent	241 505 904	237 816 949
643 Rémunération du personnel sur crédits		
644 Rémunération du personnel recruté sur convention		

CHARGES (hors taxes)	Exercice 2020	Exercice 2019
<u>Charges de personnel</u>		
645 Charges sociales	71 066 698	68 626 125
646,647,648 Autres		
<u>Autres charges</u>		
65 Autres charges de gestion courante	64 650	
<u>Charges financières</u>		
686 Dotations aux amortissements et aux provisions		
661 Charges d'intérêts		
665 Escomptes accordés		
666 Pertes au change		
667 Charge nette sur cession de valeurs mobilières de placement		
668 Autres charges financières		
<u>Charges exceptionnelles</u>		
671 Charges exceptionnelles sur opérations de l'exercice	316 580	236 976
672 Charges exceptionnelles sur exercices antérieurs	316 580	236 976
675 Valeur comptable des éléments d'actif cédés		
678 Autres charges exceptionnelles sur opérations en capital		
<u>Dotations aux amortissements et aux provisions</u>	19 810 037	19 822 607

CHARGES (hors taxes)	Exercice 2020	Exercice 2019
<u>Dotations aux amortissements et aux provisions</u>		
681 Sur immobilisations : dotations aux amortissements et aux provisions (e	19 810 037	19 822 607
687 Dotations aux amortissements et aux provisions (charges exceptionnelle		
<u>Impôts sur les bénéfices</u>		
69 Impôts sur les bénéfices		
Sous - total	378 176 714	388 186 470
		2 060 157
TOTAL GENERAL	378 176 714	390 246 627

PRODUITS (hors taxes)	Exercice 2020	Exercice 2019
PRODUITS D'EXPLOITATION		
707 Ventes de marchandises vendues dans l'exercice		
<u>Production vendue</u>	73 675 010	97 617 036
701 702 703 Ventes		
704 Travaux		
705 706 708 Prestations de services et études, activités annexes	73 675 010	97 617 036
709 Rabais, remises et ristournes accordées par l'établissement		
Montant net du chiffre d'affaires	73 675 010	97 617 036
<u>Production stockée</u>		
7133 En cours de production de biens		
7134 En cours de production de services		
7135 Produits		
<u>Production immobilisée</u>		
72 Production immobilisée		
<u>Subvention d'exploitation</u>	240 935 411	285 473 174
74 Subvention d'exploitation	240 935 411	285 473 174
<u>Reprises sur amortissements et provisions</u>		
78 Reprises sur amortissements et provisions		
<u>Transferts de charges</u>		
79 Transferts de charges		
<u>Autres produits</u>	1 646 809	1 242 617

PRODUITS (hors taxes)	Exercice 2020	Exercice 2019
<u>Autres produits</u>		
75 Autres produits	1 646 809	1 242 617
PRODUITS FINANCIERS		
<u>Produits financiers</u>		
761 De participation		
762 D'autres immobilisations financières		
763 D'autres créances		
764 Revenus de valeurs mobilières de placement		
765 Escomptes obtenus		
766 Gains de change		
767 Produits nets sur cessions de valeurs mobilières de placement		
768 Autres produits financiers		
PRODUITS EXCEPTIONNELS		
<u>Produits exceptionnels</u>		
771 Produits exceptionnels sur opérations de gestion	6 120 996	5 913 800
775 Produits de cessions d'éléments d'actifs	2 569 778	179 350
776 Produits issus de la neutralisation des amortissements	5 551 218	160 000
777 Quote-part des subventions d'investissement virée au résultat		5 551 218
778 Autres produits exceptionnels		16
774 Produits exceptionnels ope. antérieures		23 216
Sous - total	324 378 226	390 246 627
Solde débiteur : Perte	53 798 488	
TOTAL GENERAL	378 176 714	390 246 627

VALEURS INACTIVES

103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

EXERCICE 2020

DESIGNATION DES COMPTES		DEBIT			CREDIT			SOLDE	
COMPTE	INTITULE	Balance d'entrée	Année en cours	TOTAL	Balance d'entrée	Année en cours	TOTAL	Débit	Créditeur
861	Titres et valeurs en portefeuille		730 500	730 500		730 500	730 500		
862			415 000	415 000		415 000	415 000		
863			415 000	415 000		415 000	415 000		
	TOTAL		1 560 500	1 560 500		1 560 500	1 560 500		

BALANCE DEFINITIVE DE L'EXERCICE 2020

103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

COMPTES	DEBIT	CREDIT
1027		247 069 894
1068		149 442 885
129	53 798 488	
131		63 422 499
2053	172 790	
21126	156 400 000	
21227	16 353 391	
21316	186 363 281	
21317	40 811 827	
21356	69 853 579	
21357	35 184 103	
215	177 120	
21536	883 486	
21537	19 031 538	
2154	262 079	
21546	5 802 778	
21547	66 013 276	
21548	2 023 498	
21556	163 565	
21557	1 466 603	
21817	701 107	
21818	535 516	
21827	11 150 000	
218316	38 500	
218317	3 642 441	
21832	115 000	
218327	11 497 748	
21847	13 042 656	
21887	2 248 007	

BALANCE DEFINITIVE DE L'EXERCICE 2020

103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

COMPTES	DEBIT	CREDIT
28053		172 790
281227		10 754 214
281317		30 172 965
281357		25 046 977
281537		8 986 257
281547		56 167 390
281548		1 503 354
281557		871 754
281817		191 221
281818		535 516
281827		6 026 000
2818317		3 642 441
2818327		9 837 454
281847		11 829 161
281887		978 900
284316		95 009 195
284356		46 493 019
284536		672 175
284546		5 802 778
284556		163 565
2848316		38 500
4012		583 873
411109	15 000	
411117	183 340	
411118	1 344 783	
411119	614 770	
411119	14 194 298	

BALANCE DEFINITIVE DE L'EXERCICE 2020

103 CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

COMPTES	DEBIT	CREDIT
421		184 346
431		86 159
4664		10 000
4713		69 280
4718		245 500
5117	79 650	
515	61 814 259	
5431	31 585	
TOTAUX	776 010 062	776 010 062

Le comptable soussigné, affirme véritable, sous les peines de droit, le présent compte financier. Il affirme, en outre, et sous les mêmes peines, que les opérations portées dans ce compte sont, sans exception, toutes celles qui ont été faites pour le service de l'Etablissement et qu'il n'en existe aucune autre à sa connaissance.

9 MAI 2021
Pour l'Administrateur Général
des Finances Publiques
Le Directeur Adjoint



A Papeete, le - 8 FEV. 2021



Le Payeur
de la Polynésie française

Jean-Jacques SAULNIER

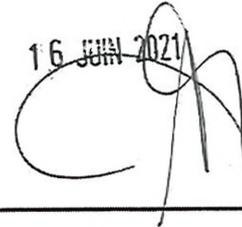
WITTY WILCZEK

L'Ordonnateur soussigné certifie l'exactitude du montant des mandats de dépenses et du montant des titres de recette inscrits au présent compte financier.



A Papeete, le

16 JUIN 2021



Adopté par le conseil d'Administration dans sa séance du

A Papeete, le 16 JUIN 2021

Le président du conseil d'Administration,



CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE

ATTESTATION DE CONFORMITE

L'ordonnateur soussigné certifie que les montants des opérations budgétaires mentionnés sur la balance générale au 31/12/2020 correspondent à la totalité des opérations budgétaires mandatées et mises en recouvrement par l'établissement au titre de l'exercice 2020

Cette attestation remplace la validation générale portée sur les derniers bordereaux de mandats et de titres.
Celle-ci n'est plus possible du fait de la non intégration dans Poly-GF du montant des rejets effectués par le comptable dans le cumul des émissions des mandats et des ordres de recette.



A Papeete,
Le

L'ordonnateur

16 JUIN 2021

103
PG 5

**ASSEMBLÉE
DE LA
POLYNÉSIE FRANÇAISE**

NOR : CAP2000381DL

DÉLIBÉRATION N° 2020-37/APF

DU 11 SEPTEMBRE 2020

portant approbation du compte financier de
l'exercice 2019 du Conservatoire artistique de la
Polynésie française et affectation de son résultat

LA COMMISSION PERMANENTE

Vu la loi organique n° 2004-192 du 27 février 2004 modifiée portant statut d'autonomie de la Polynésie française, ensemble la loi n° 2004-193 du 27 février 2004 modifiée complétant le statut d'autonomie de la Polynésie française ;

Vu la délibération n° 95-205 AT du 23 novembre 1995 modifiée portant adoption de la réglementation budgétaire, comptable et financière de la Polynésie française et de ses établissements publics ;

Vu la délibération n° 89-102 AT du 20 juillet 1989 modifiée portant création d'un établissement public dénommé « Conservatoire artistique territorial de la Polynésie française » ;

Vu l'arrêté n° 794 CM du 13 juillet 1990 modifié relatif à l'organisation, au fonctionnement et à la gestion financière et comptable du Conservatoire artistique de la Polynésie française – « Te Fare Upa Rau » ;

Vu l'arrêté n° 948 CM du 6 juillet 2020 soumettant un projet de délibération à l'assemblée de la Polynésie française ;

Vu la lettre n° 1832/2020/APF/SG du 1^{er} septembre 2020 portant convocation en séance des représentants à l'assemblée de la Polynésie française ;

Vu le rapport n° 78-2020 du 4 août 2020 de la commission du tourisme, de l'écologie, de la culture, de l'aménagement du territoire et du transport aérien ;

Dans sa séance du 11 septembre 2020 ;

A D O P T E :

Article 1^{er}.- Le montant définitif des recettes du compte financier du Conservatoire artistique de la Polynésie française pour l'exercice 2019 est arrêté à la somme de quatre cent seize millions sept cent soixante-neuf mille deux cent trente-quatre francs (416 769 234 F CFP) se décomposant comme suit :

Section I de fonctionnement	390 246 627 F CFP
Section II d'investissement	26 522 607 F CFP
TOTAL	416 769 234 F CFP

Article 2.- Le montant définitif des dépenses du compte financier du Conservatoire artistique de la Polynésie française pour l'exercice 2019 est arrêté à la somme de quatre cent vingt millions cent quarante-neuf mille six cent vingt-trois francs (420 149 623 F CFP) se décomposant comme suit :

Section I de fonctionnement	388 186 470 F CFP
Section II d'investissement	31 963 153 F CFP
TOTAL	420 149 623 F CFP

Article 3.- Le compte financier du Conservatoire artistique de la Polynésie française pour l'exercice 2019 annexé à la présente délibération, est définitivement fixé ainsi qu'il suit :

	Section I FONCTIONNEMENT	Section II OPÉRATIONS EN CAPITAL	TOTAL
RECETTES (en F CFP)	390 246 627	26 522 607	416 769 234
DÉPENSES (en F CFP)	388 186 470	31 963 153	420 149 623
RÉSULTAT	2 060 157	- 5 440 546	- 3 380 389

Article 4.- Le résultat d'exploitation de l'exercice 2019, soit un excédent de 2 060 157 F CFP est affecté au compte :

- 1068 : Autres réserves 2 060 157 F CFP.

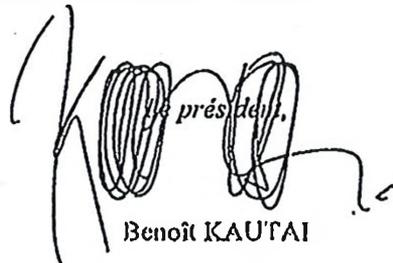
Article 5.- Au 31 décembre de l'exercice 2019 le fonds de roulement du Conservatoire artistique de la Polynésie française est de cent vingt-et-un millions deux cent cinquante-quatre mille neuf cent quarante-quatre francs (121 254 944 F CFP).

Article 6.- Le Président de la Polynésie française est chargé de l'exécution de la présente délibération qui sera publiée au *Journal officiel* de la Polynésie française.

La secrétaire,



Louisa TARUHUTERANI



Benoît KAUTAI

BORDEREAU - JOURNAL DES MANDATS EMIS

BORDEREAU N° 404

Assignés sur la caisse
DU PAYEUR DE POLYNESIE
FRANÇAISE

BUDGET BUDGET PRINCIPAL
ORDONNATEUR CAPF

FEUILLET N° 1
EXERCICE 2020

Période Complémentaire

4273

NOM ET ADRESSE DU CREANCIER COMPTE A CREDITER (1)	Somme totale revenant au créancier en monnaie locale (2)	REFERENCES DU MANDATEMENT - Objet de la dépense - Pièces justificatives									Somme mandatée en devise CFP (11)	CONTRE VALEUR en monnaie locale (F CFP)			Retenues et Oppositions		TOTAL PAR CHAPITRE (17)
		Année d'orig. (3)	Date d'émission (4)	N° du bord. (5)	N° du mandat (6)	N° chèque ou de l'ordre de paiement (7)	DÉPUTATION			Montant HT et TVA non déductible (12)		Montant TVA déductible (13)	Montant TTC (14)	Code RET. (15)	Montant EN MONNAIE LOCALE (16)		
SERMODIS SARL SERMOBIL DISTRIBUTION	12 280	2020	31/12/20	404	804		606	6061	60812		12 280		12 280			12 280	
IMMEUBLE SERVICE MOBIL S.A - FARE UTE BP. 6868 MOTU UTA 12149 BANQUE de POLYNESIE 08730 0338701018 75 BDP											12 280		12 280				
TOTAL	12 280										12 280	0	12 280				
Arrêté le présent bordereau-journal des mandats à la somme figurant colonne 14											I - TOTAL du présent bordereau					DEVISE	
Conservatoire Artistique de la Polynésie Française											II - A déduire (mandatements non admis)						
C.A.P.F. BP 463 Papeete Tél. 40 50 14 14											III - CUMUL bordereaux précédents		394 748 048	0	394 748 048		
Le Directeur											IV - Montant général des mandatelements admis		394 760 325	0	394 760 325		

Conservatoire Artistique de la Polynésie Française
C.A.P.F.
BP 463 Papeete
Tél. 40 50 14 14

Le Directeur
T. ONAID

BORDEREAU D'EMISSION DES TITRES DE RECETTE

Je soussigné, Ordonnateur CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE, demande à Monsieur le Payeur de la Polynésie Française, de bien vouloir intégrer dans ses écritures le(s) 11 titre(s) de recette(s) ci-joint(s), numéroté(s) de 256 à 266 émis pour la somme de 679 837 F CFP dont le détail par imputation figure ci-après.

PAPEETE le 31/12/20

L'Ordonnateur délégué



Budget : BP

N° Bordereau : 75

N° Feuillet : 1 / 2

Date émission : 31/12/20

Exercice : 2020

PRISE EN CHARGE	N° Ordre Ann/Réd.	DEBITEUR	IMPUTATION			MONTANT HT et TVA non collectée à annuler/réduire	MONTANT TVA collectée à annuler/réduire	MONTANT TTC En F CFP	REGLEMENT
			Article	Parag.	Prog.				
	256	BU LUC HEIATA	706	7081		54 300	0	54 300	
						54 300	0	54 300	
	257	BODIOT FRÉDÉRIC	706	7081		54 300	0	54 300	
						54 300	0	54 300	
	258	FELEAN EMILIE	706	7081		59 700	0	59 700	
						59 700	0	59 700	
	259	TSONG LOANA VAITE	706	7081		40 387	0	40 387	
						40 387	0	40 387	
	260	TEREINO ADELINA	706	7081		163 350	0	163 350	
						163 350	0	163 350	
	261	HUBER FLORANCE	706	7081		72 900	0	72 900	
						72 900	0	72 900	
	262	DRACH MAEVA	706	7081		42 600	0	42 600	
						42 600	0	42 600	

1544

BORDEREAU D'EMISSION DES TITRES DE RECETTE

Budget : BP
 N° Bordereau : 75
 N° Feuille : 2 / 2
 Date émission : 31/12/20
 Exercice : 2020

1544

PRISE EN CHARGE	N° Ordre Ann/Réd.	DEBITEUR	IMPUTATION			MONTANT HT et TVA non collectée à annuler/réduire	MONTANT TVA collectée à annuler/réduire	MONTANT TTC En F CFP	REGLEMENT
			Article	Parag.	Prog.				
	263	ROMERO DOMINIQUE	706	7061		54 300	0	54 300	
						54 300	0	54 300	
	264	MONCOMBLE DELPHINE	706	7061		53 400	0	53 400	
						53 400	0	53 400	
	265	ETCHECOPAR MAIDER	706	7061		21 600	0	21 600	
						21 600	0	21 600	
	268	MARITERAGI HEIANA	706	7061		63 000	0	63 000	
						63 000	0	63 000	
		TOTAL du Bordereau				679 837	0	679 837	
		RAPPEL CUMULS antérieurs				388 633 295	0	388 633 295	
		TOTAL GENERAL				387 313 132	0	387 313 132	

BORDEREAU DES ORDRES D'ANNULATION/REDUCTION DE RECETTE

Je soussigné, Le Chef du budget CAPP,
 demande à Monsieur Le Payeur de la Polynésie Française,
 de bien vouloir intégrer dans ses écritures les 1 titres de recettes ci-joints,
 numérotés de 7 à 7 émis pour la somme de 39000 F CFP dont le
 détail par imputation figure ci-après.

Budget BP
 N° Bordereau 7
 Date émission 31/12/2020
 Exercice 2020

PAPEETE le 31/12/2020
 L'Ordonnateur délégué



1544

PRISE EN CHARGE	N° Ordre Ann/Réd	DEBITEUR	IMPUTATION			MONTANT HT et TVA non collectés à annuler/réduire	MONTANT TVA collectés à annuler/réduire	MONTANT TTC En F CFP	REGLEMENT
			Article	Parag.	Prog.				
	7	ASSOCIATION TE TOA MARAMA	708	7081		29 000	0	39 000	
						39 000	0	39 000	
		Total Bordereau				39 000	0	39 000	
		RAPPEL CUMULS antérieurs				36 843 880	0	36 843 880	
		TOTAL GENERAL				36 882 880	0	36 882 880	

POLYNESIE FRANCAISE

ORDRE DE REVERSEMENT No 1

Budget : BP
Exercice : 2020
Bordereau : 1

Organisme : 103

CONSERVATOIRE ARTISTIQUE DE LA POLYNESIE FRANCAISE
BP 463 PAPEETE

Le Comptable assignataire :

Le Payeur de Polynésie Française

Rue Anne-Marie Javouhey

BP 4497
88713 - PAPEETE

45189-00003-61030000000-26

Dépenses du Budget à annuler par suite de reversements de fonds

Le Payeur de Polynésie Française, est invité à recevoir du débiteur ci-dessous-désigné, pour les motifs ci-après, la somme mentionnée au présent Ordre de Reversement.

Débiteur : ASSOCIATION TE REO NUI CAVALLO GABRIEL
ORRT BUCHIN-MAMAO

Mois des reversements à effectuer Pièces justificatives	Document de référence		Intitulé de référence				Montant HT + TVA non déd.	Montant TVA déductible	Somme à reverser
	Numéro	Date	Article	Paragraphe	S/parag.	Programme			
PRESTATION DE SERVICE "TURA MAOH" LE PERU D'OR	680	25/11/2020							
P.J. Email de l'ars du 08/12/2020			628	628			173 657		173 657
TOTAL									173 657

Le Payeur de Polynésie Française portera en recette la somme de 173 657 CFP dans ses comptes, pour les causes énoncées ci-dessus.

Titre exécutoire en application de l'article 84 de la délibération 85205/AT modifiée du 23/11/1885

Le règlement du présent ordre de reversement doit être effectué dans un délai de 30 jours, soit en numéraire à la caisse de la Paerie de la Polynésie française, soit par chèque postal ou bancaire établi à l'ordre du Trésor public, soit par virement ou virement sur le compte n° 45189-00003-61030000000-26.

Tout recours portant sur le bien-fondé du présent titre doit être formé dans les conditions et délais prévus par les articles R411-1 et suivants du code de justice administrative.

